# BURIAL KADDISH ONLY SAID AT THE GRAVE

## HEBREW

### קדיש אחר הקבורה

This Kaddish said only at the grave

יִתְנַדֵּל וְיִתְקַדֵּשׁ שְּׁמָה רַבָּא. בְּעֻלְמָא דִי הוּא עָתִיד לְאַתְחַדְּתָא וּלְאַחֲיָאָה מַתִּיָא וּלְאַפָּקָא יָתְהוֹן לְחַיִּי עָלְמָא וּלְמַבְנַא קַרְתָּא דִי יְרוּשְׁלֵם וּלְשֵּכְלָלָא הַיכְלָה בְּנֵּה וּלְמָעַקַר בְּּלְחָנָא נְכָרָאָה מִן אַרְעָא וּלְאָתָבָא בְּלְּחָנָא דִי שְׁמִיָּא לְאַתְרָה. וְיַמְלִיךְּ קְּדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא בְמַלְכוּתָה וִיִּקְרָה. בְּחַיִּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיַי דִי כָל בִית יִשְּׂרָאֵל בַּעַנָּלָא וֹבִוֹמֵן קָרִיב וְאָמְרוֹ אָמֵן:

יְהָא שְׁמַה רַבָּא מְבָרַךְּ לְעָלֵם וּלְעָלְמֵי עָלְמֵיָא:
יִתְּכָּרַךְּ וְיִשְׁתַבֵּח וְיִתְבָּאַר וְיִתְרֹמֵם וְיִתְנַשֵּׁא וְיִתְהַדָּר
יְיִתְבַלָּה וְיִתְהַלָּל שְׁמָה דְּקְרְשָׁא בְּרִיךְ הוּא, לְעֵלָא
מִן כָּל בִּרְכָתָא וְשִׁירָתָא תְשְׁבְּחָתָא וְנְחֵמָתָא דַּאַמִירָן
בַּעַלְמָא וָאִמרוּ אַמן:

יְהַא שְׁלֶמָא רַבָּא מִן שְׁמֵיָא וְחַיִּים טוֹבִים עָלֵינוּ וִעֵּל כֵּל יִשְּׂרָאֵל וִאִמְרוּ אַמַן:

עוֹשָּה שָׁלוֹם בִּמְרוֹמִיו הוּא בְּרַחֲמִיו יַצַשָּה שָׁלוֹם עַלַינוּ וַעַל כָּל יִשְּרָאַל וִאמרוּ אָמֵן:

# **TRANSLITERATION**

#### **BURIAL KADDISH**

Said only at the grave

Yitgadal v'yitkadash sh'mey rabbah, b-olmah dee Hu ahtid l'it-chad-ta ul'acha-ya-ah may-tayah ul'ah-sa-kah yathon l'chayey ol-mah ul-miv-nay karta dee Yerushalayim, ul'shach-la-lah heychley b'gahvey ul-me-e-kar pul-chanah nuch-ra-ah min ar-ah ul-ah-ta-vah pul-chanah dee shemayah l'atrah ve-yamlich kudshah breech Hu, be-malchutay veey-karay be-chayaychon uv-yomaychon uv-chayay d'chol bayt Yisrael, baagalah u-vizman ka-reev v'imru Amen.

Yehay shmay rabbah m'varach l'oh-lam ul-olmay ol-mayah.

Yitbarach v'yishtabach v'yit-paar v'yit-romam v'yit-nasay, v'yithadar, v'yit-a-leh, v'yithadal shmay d'kudshah breech Hu. L'aylah min kol bir-chatah v'sheerahtah, tush-be-chatah v'nechemahtah da-ameeran b'olmah v'imru Amen.

Yehay shlamah rabbah min shemayah v'chayim tovim ahlaynu v'ahl kol Yisrael v'imru Amen.

O-seh shalom bimro-mahv, Hu b'rachamahv ya-a-seh shalom, alaynu v'ahl kol Yisrael, v'imru Amen.

